



Вспомогательный орган по осуществлению

Сорок вторая сессия

Бонн, 1–11 июня 2015 года

Пункт 2 а) предварительной повестки дня

Организационные вопросы

Утверждение повестки дня

Предварительная повестка дня и аннотации

Записка Исполнительного секретаря

I. Предварительная повестка дня

1. Открытие сессии.
2. Организационные вопросы:
 - a) утверждение повестки дня;
 - b) организация работы сессии;
 - c) сессия рабочей группы по многосторонней оценке в рамках процесса международных оценки и рассмотрения.
3. Представление информации Сторонами, включенными в приложение I к Конвенции, и ее рассмотрение:
 - a) положение в области представления и рассмотрения шестых национальных сообщений и первых двухгодичных докладов Сторон, включенных в приложение I к Конвенции;
 - b) компиляция и обобщение шестых национальных сообщений и первых двухгодичных докладов Сторон, включенных в приложение I к Конвенции;
 - c) пересмотр "Руководящих принципов для подготовки национальных сообщений Сторон, включенных в приложение I к Конвенции, часть II: руководящие принципы РКИКООН для подготовки национальных сообщений";

GE.15-06196 (R) 200415 210415



* 1 5 0 6 1 9 6 *

Просьба отправить на вторичную переработку 



- d) итоги первого раунда процесса международных оценки и рассмотрения (2014–2015 годы).
4. Представление информации Сторонами, не включенными в приложение I к Конвенции:
 - a) информация, содержащаяся в национальных сообщениях Сторон, не включенных в приложение I к Конвенции¹;
 - b) оказание финансовой и технической поддержки.
5. Вопросы, связанные с механизмами согласно Киотскому протоколу:
 - a) обзор условий и процедур для механизма чистого развития;
 - b) обзор руководящих принципов для совместного осуществления;
 - c) условия для ускорения непрерывного ввода в обращение, передачи и приобретения единиц сокращения выбросов, полученных в рамках совместного осуществления;
 - d) процедуры, механизмы и институциональные договоренности для подачи апелляций в отношении решений Исполнительного совета механизма чистого развития;
 - e) вопросы, связанные с международным регистрационным журналом операций согласно Киотскому протоколу.
6. Вопросы, касающиеся наименее развитых стран.
7. Национальные планы в области адаптации.
8. Познаньская стратегическая программа в области передачи технологий.
9. Укрепление потенциала:
 - a) укрепление потенциала согласно Конвенции;
 - b) укрепление потенциала согласно Киотскому протоколу.
10. Статья 6 Конвенции.
11. Воздействие осуществления мер реагирования:
 - a) форум и программа работы;
 - b) вопросы, связанные с пунктом 14 статьи 3 Киотского протокола;
 - c) прогресс в области осуществления решения 1/CP.10.
12. Обзор периода 2013–2015 годов.
13. Гендерные вопросы и изменение климата.
14. Организационные мероприятия в связи с проведением межправительственных совещаний.

¹ На сорок первой сессии Вспомогательного органа по осуществлению (ВОО) не удалось достигнуть консенсуса по вопросу о включении этого подпункта в повестку дня. Поэтому его рассмотрение было отложено. По предложению Председателя ВОО постановил включить его в предварительную повестку дня ВОО 42.

15. Административные, финансовые и институциональные вопросы:
 - a) исполнение бюджета на двухгодичный период 2014–2015 годов;
 - b) бюджет по программам на двухгодичный период 2016–2017 годов;
 - c) постоянный обзор функций и деятельности секретариата;
 - d) осуществление Соглашения о штаб-квартире.
16. Прочие вопросы.
17. Закрытие сессии и доклад о работе сессии.

II. Аннотации к предварительной повестке дня

1. Открытие сессии

1. Сорок вторая сессия Вспомогательного органа по осуществлению (ВОО) будет открыта Председателем г-ном Аменой Явуоли (Фиджи) в понедельник, 1 июня 2015 года, в 10 ч. 00 м.

2. Организационные вопросы

a) Утверждение повестки дня

2. На утверждение будет представлена предварительная повестка дня, подготовленная Исполнительным секретарем по согласованию с Председателем.

b) Организация работы сессии

3. ВОО 42 состоится с 1 по 11 июня 2015 года. Подробная информация о работе сессии будет размещена на веб-сайте ВОО 42². Делегатам предлагается пользоваться общим графиком³ и сессионной ежедневной программой работы, а также регулярно следить за обновляемым графиком работы ВОО, который будет выводиться на экраны системы внутреннего телевидения, в том числе о мероприятиях, которые будут проводиться в ходе сессии. Как было рекомендовано на ВОО 40, субботние заседания будут проводиться до полудня, с тем чтобы повысить эффективность, своевременность и транспарентность работы⁴.

4. Пункты повестки дня, рассмотрение которых не будет завершено на ВОО 42, будут переданы на рассмотрение ВОО 43 или 44. Ввиду ожидаемой большой рабочей нагрузки в ходе Конференции Организации Объединенных Наций по изменению климата, которая состоится в Париже, Франция, в декабре 2015 года, ВОО, возможно, пожелает рассмотреть возможность передачи на рассмотрение ВОО 43 только тех приоритетных пунктов повестки дня, по которым, как ожидается, будет приниматься решение на двадцать первой сессии Конференции Сторон (КС) или одиннадцатой сессии Конференции Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Киотского протокола (КС/СС). Для максимально эффективного использования времени, отведенного для пере-

² www.unfccc.int/8854.

³ Скоро будет размещена по адресу www.unfccc.int/6240.php.

⁴ FCCC/SBI/2014/8, пункт 213.

говоров, завершения работы над вопросами, имеющими огромное значение для успеха на ВОО 43, и обеспечения своевременного завершения сессии, председательствующие могут предлагать, после консультаций со Сторонами, подходы, направленные на экономию времени, при организации и планировании заседаний в ходе сессии, принимая во внимание предыдущие выводы ВОО⁵.

5. В связи с сессией предусмотрено провести следующие рабочие совещания и мероприятия:

а) вторая сессия рабочей группы по многосторонней оценке (МО) в рамках первого раунда процесса международных оценки и рассмотрения (МОР)⁶;

б) четвертое совещание Дурбанского диалога по укреплению потенциала⁷;

с) третий Диалог по статье 6 Конвенции⁸;

д) рабочее совещание по учитывающей гендерные аспекты климатической политике при уделении основного внимания действиям по предотвращению изменения климата и разработке и передаче технологий⁹;

е) совместное¹⁰ специальное мероприятие по обзору периода 2013–2015 годов, на котором будет представлен доклад о структурированном экспертном диалоге (СЭД)¹¹;

ф) совместное¹² техническое рабочее совещание по методологиям для представления финансовой информации Сторонами, включенными в приложение I к Конвенции (Стороны, включенные в приложение I)¹³.

с) Сессия рабочей группы по многосторонней оценке в рамках процесса международных оценки и рассмотрения

6. Процесс МО является частью процесса МОР, учрежденного в рамках ВОО для Сторон, являющихся развитыми странами. В ходе сессии рабочей группы по МО проводится многосторонняя оценка прогресса Сторон, являющихся развитыми странами, в деле достижения сокращений выбросов и абсорбции в связи с их определенными количественными целевыми показателями сокращения выбросов в масштабах всей экономики. Условия и процедуры для процесса МОР были приняты на КС 17¹⁴.

7. Первый раунд МОР, проводимый в 2014–2015 годах, основывается на первых двухгодичных докладах (ДД1) и шестых национальных сообщениях (НС6) Сторон, включенных в приложение I. Первая сессия Рабочей группы по МО состоялась в ходе ВОО 41¹⁵. Вторая сессия рабочей группы по МО будет созвана в ходе ВОО 42 в период с 3 по 5 июня 2015 года в форме двухдневной

⁵ FCCC/SBI/2014/8, пункты 218–221.

⁶ См. пункты 6 и 7 ниже.

⁷ См. пункт 54 ниже.

⁸ См. пункт 65 ниже.

⁹ См. пункт 81 ниже.

¹⁰ С Вспомогательным органом для консультирования по научным и техническим аспектам (ВОКНТА).

¹¹ См. решение 1/СР.18, пункты 85 и 86. См. также пункт 77 ниже.

¹² С ВОКНТА и Постоянным комитетом по финансам.

¹³ В соответствии с пунктом 4 решения 11/СР.20.

¹⁴ Решение 2/СР.17, приложение II.

¹⁵ См. документ FCCC/SBI/2014/21, пункты 7 и 8.

сессии. В ходе этой сессии будет проведена многосторонняя оценка в отношении 24 развитых стран¹⁶. Дальнейшая информация об организации точных дат сессии рабочей группы будет размещена на веб-странице ВОО 42¹⁷.

<i>FCCC/SBI/2015/1</i>	<i>Предварительная повестка дня и аннотации. Записка Исполнительного секретаря</i>
<i>Дальнейшая информация</i>	<i>www.unfccc.int/8854 и www.unfccc.int/8451</i>

3. Представление информации Сторонами, включенными в приложение I к Конвенции, и ее рассмотрение

а) Положение в области представления и рассмотрения шестых национальных сообщений и первых двухгодичных докладов Сторон, включенных в приложение I к Конвенции

8. *Справочная информация:* КС 16 постановила, что Сторонам, включенным в приложение I, следует активизировать представление информации в национальных сообщениях (НС) и представить двухгодичные доклады, в которых описывается прогресс в достижении сокращений выбросов и представлении финансовой и технологической поддержки и поддержки в области укрепления потенциала Сторонам, не включенным в приложение I к Конвенции (Стороны, не включенные в приложение I), на основе существующих руководящих принципов, процессов и опыта¹⁸.

9. Сторонам, являющимся развитыми странами, было предложено представить до 1 января 2014 года свои НС6 и ДД1¹⁹. По состоянию на 13 марта 2015 года секретариат получил 44 НС6, 43 ДД1 и 43 ДД1 в общем табличном формате, а также координировал рассмотрения НС6 и ДД1 в отношении 41 Стороны.

10. *Меры:* ВОО будет предложено принять к сведению предложения в области представления и рассмотрения НС6 и ДД1.

<i>FCCC/SBI/2015/INF.3</i>	<i>Status of submission and review of sixth national communications and first biennial reports. Note by the secretariat</i>
<i>Дальнейшая информация</i>	<i>www.unfccc.int/7742 и www.unfccc.int/7550</i>

б) Компиляция шестых национальных сообщений и первых двухгодичных докладов Сторон, включенных в приложение I к Конвенции

11. *Справочная информация:* ВОО 41 начала, но не завершила рассмотрение сводного и обобщающего доклада²⁰ о НС6 и ДД1²¹. В соответствии с правилами 10 с) и 16 применяемого проекта правил процедуры этот вопрос был включен в предварительную повестку дня ВОО 42.

¹⁶ См. www.unfccc.int/8451.

¹⁷ www.unfccc.int/8854.

¹⁸ Решение 1/СР.16, пункт 40.

¹⁹ Решение 9/СР.16, пункт 5, и решение 2/СР.17, пункт 13.

²⁰ FCCC/SBI/2014/INF.20 и Add.1 и 2.

²¹ FCCC/SBI/2014/21, пункт 12.

12. *Меры:* ВОО будет предложено завершить рассмотрение сводного и обобщающего доклада о НС6 и ДД1.

Дальнейшая информация www.unfccc.int/3076 и www.unfccc.int/2736

с) Пересмотр "Руководящих принципов для подготовки национальных сообщений Сторон, включенных в приложение I к Конвенции, часть II: Руководящие принципы РКИКООН для подготовки национальных сообщений"

13. *Справочная информация:* ВОО 41 продолжила, но не завершила начатый на ВОО 40 пересмотр "Руководящих принципов для подготовки национальных сообщений Сторон, включенных в приложение I, часть II: Руководящие принципы РКИКООН для подготовки национальных сообщений"²². В соответствии с правилами 10 с) и 16 применяемого проекта правил процедуры этот вопрос был включен в предварительную повестку дня ВОО 42.

14. *Меры:* ВОО будет предложено рассмотреть этот вопрос и рекомендовать пересмотренные руководящие принципы для рассмотрения и принятия на КС 21.

Дальнейшая информация www.unfccc.int/1095 и www.unfccc.int/2707

д) Итоги первого раунда процесса международных оценки и рассмотрения (2014–2015 годы)

15. *Справочная информация:* Процесс МОР был учрежден для повышения сопоставимости усилий всех развитых стран в отношении их определенных количественных целевых показателей ограничения и сокращения выбросов в масштабах всей экономики.

16. Результаты МОР для каждой Стороны включают следующее: подготовленная секретариатом документация, включающая доклады об углубленном рассмотрении, краткий доклад ВОО, вопросы, представленные Сторонами и полученные ответы, а также любые другие замечания, представленные Сторонами, в отношении которых проводилось рассмотрение, в течение двух месяцев после сессии рабочей группы ВОО²³. ВОО надлежащим образом препроводит выводы, основанные на упомянутой выше документации²⁴.

17. В ходе первой сессии рабочей группы по МО была проведена многосторонняя оценка в отношении 17 Сторон, включенных в приложение I. Документация имеется на веб-сайте РКИКООН²⁵, касающиеся их краткие доклады ВОО были также включены в доклад о работе ВОО 41²⁶. Как упомянуто в пункте 7 выше, на ВОО 42 в ходе первой недели сессии будет проведена многосторонняя оценка в отношении 24 Сторон.

18. *Меры:* ВОО будет предложено начать рассмотрение итогов первого раунда МОР в целях его завершения после окончания первого раунда.

Дальнейшая информация www.unfccc.int/8451

²² FCCC/SBI/2014/21, пункт 15.

²³ Решений 2/СР.17, приложение II, пункт 11.

²⁴ Решений 2/СР.17, приложение II, пункт 12.

²⁵ www.unfccc.int/8451.

²⁶ FCCC/SBI/2014/21, приложение I.

4. Представление информации Сторонами, не включенными в приложение I к Конвенции

а) Информация, содержащаяся в национальных сообщениях Сторон, не включенных в приложение I к Конвенции

19. *Справочная информация:* На ВОО 24 некоторые Стороны предложили, чтобы в соответствии с пунктом а) статьи 10 Конвенции ВОО рассматривал информацию, сообщаемую Сторонами, не включенными в приложение I, во всех их НС²⁷.

20. *Меры:* ВОО будет предложено дать руководящие указания в отношении дальнейшего развития процесса рассмотрения информации, содержащейся в НС Сторон, не включенных в приложение I, с учетом частей решения 2/СР.17, посвященных двухгодичным докладам, содержащим обновленную информацию (ДДОИ), и международным консультациям и анализу.

б) Оказание финансовой и технической поддержки

21. *Справочная информация:* Глобальный экологический фонд (ГЭФ) в качестве оперативного органа Финансового механизма оказывает финансовую поддержку для подготовки НС и ДДОИ Сторонам, не включенным в приложение I.

22. ГЭФ представит информацию о своей деятельности, связанной с подготовкой ДДОИ, включая информацию о датах получения просьб о финансировании, утверждения финансирования и выплаты средств, а также о приблизительных сроках представления ДДОИ в секретариат²⁸.

23. *Меры:* ВОО будет предложено рассмотреть информацию, содержащуюся в документе, подготовленном для сессии, и дать ГЭФ надлежащие рекомендации.

<i>FCCC/SBI/2015/INF.7</i>	<i>Information provided by the Global Environment Facility on its activities relating to the preparation of biennial update reports. Note by the secretariat</i>
<i>Дальнейшая информация</i>	<i>www.unfccc.int/6921</i>

5. Вопросы, связанные с механизмами согласно Киотскому протоколу

а) Обзор условий и процедур для механизма чистого развития

24. *Справочная информация:* КС/СС 1 приняла условия и процедуры для механизма чистого развития (МЧР)²⁹. На ВОО 39 было начато, а на ВОО 40³⁰ и 41³¹ было продолжено рассмотрение возможных изменений в условиях и процеду-

²⁷ FCCC/SBI/2006/11, пункт 32.

²⁸ В соответствии с документом FCCC/SBI/2014/21, пункт 31.

²⁹ Решения 3/СМР.1, приложение, 4/СМР.1, приложение II, 5/СМР.1, приложение, и 6/СМР.1, приложение.

³⁰ FCCC/SBI/2014/8, пункт 46.

³¹ FCCC/SBI/2014/21, пункт 50.

рах МЧР³². На ВОО 41 было принято решение о том, что рассмотрение этого вопроса будет продолжено на ВОО 42³³.

25. *Меры:* ВОО будет предложено завершить работу над этим вопросом и подготовить проект решения для рассмотрения и принятия на КС/СС 1.

<i>Дальнейшая информация</i>	www.unfccc.int/1673
------------------------------	--

b) Обзор руководящих принципов для совместного осуществления

26. *Справочная информация:* КС/СС 1 приняла руководящие принципы для осуществления статьи 6 Киотского протокола (совместное осуществление (СО))³⁴. Обзор этих руководящих принципов был начат на ВОО 39³⁵. Рассмотрение этого вопроса было продолжено на ВОО 40 и ВОО 41³⁶.

27. ВОО 41 приняла решение о том, что рассмотрение этого вопроса будет продолжено на ВОО 42 на основе текста проекта решения и добавления к нему, которые были предложены посредниками неофициальных консультаций по данному подпункту повестки дня и которые содержатся в документе FCCC/SBI/2014/L.34³⁷.

28. В соответствии с просьбой КС/СС 10³⁸ секретариат подготовит технический документ о возможностях для экономии средств и повышения эффективности СО на основе опыта работы МЧР при признании соответствующих мандатов этих двух механизмов.

29. В соответствии с просьбой КС/СС 10³⁹ Стороны, возможно, представят примеры добровольных технических подходов, разработанных принимающими Сторонами для их проектов СО, которые могли бы быть полезными для принимающих Сторон в деле достижения их определенных количественных обязательств по ограничению или сокращению выбросов согласно Киотскому протоколу⁴⁰. Секретариат подготовит обобщающий доклад об этих представлениях.

30. Также в соответствии с просьбой КС/СС 10 Комитет по надзору за совместным осуществлением представит на рассмотрение ВОО 42 подробные рекомендации об обзоре руководящих принципов для СО⁴¹.

31. *Меры:* ВОО будет предложено рассмотреть документы, подготовленные для сессии, в целях завершения обзора руководящих принципов для СО и подготовки проекта решения для рассмотрения и принятия на КС/СС 1.

³² В соответствии с решением 5/СМР.8.

³³ FCCC/SBI/2014/21, пункт 52.

³⁴ Решение 9/СМР.1.

³⁵ В соответствии с решением 6/СМР.8.

³⁶ FCCC/SBI/2014/8, пункт 50, и FCCC/SBI/2014/21, пункт 54, соответственно.

³⁷ FCCC/SBI/2014/21, пункт 55.

³⁸ Решение 5/СМР.10, пункт 5.

³⁹ Решение 5/СМР.10, пункты 6 и 7.

⁴⁰ После получения от Сторон эти представления размещаются на портале по адресу www.unfccc.int/5900.

⁴¹ Решение 5/СМР.10, пункт 8.

<i>FCCC/SBI/2015/5</i>	<i>Рекомендации Комитета по надзору за совместным осуществлением в отношении обзора руководящих принципов для совместного осуществления</i>
<i>FCCC/SBI/2015/INF.1</i>	<i>Synthesis report on examples of voluntary technical approaches, designed by host Parties for their joint implementation projects, that could assist the host Parties in achieving their quantified emission limitation or reduction commitments under the Kyoto Protocol. Note by the secretariat</i>
<i>FCCC/TP/2015/1</i>	<i>Opportunities for cost savings and efficiencies in joint implementation, learning from experience with the clean development mechanism while recognizing the respective mandates of the two mechanisms. Technical paper</i>
<i>Дальнейшая информация</i>	<i>www.unfccc.int/1673</i>

с) Условия для ускорения непрерывного ввода в обращение, передачи и приобретения единиц сокращения выбросов, полученных в рамках совместного осуществления

32. *Справочная информация:* В соответствии с существующими руководящими указаниями⁴² Сторона, включенная в приложение I⁴³, имеющая обязательство, зафиксированное в приложении Киотского протокола, может вводить в обращение, передавать и приобретать единицы сокращения выбросов (ЕСВ), полученные в рамках СО, только после того, как ее установленное количество было рассчитано и зафиксировано, и ее единицы установленного количества единиц абсорбции были введены в обращение. На ВОО 39 было начато рассмотрение условий для ускорения непрерывного ввода в обращение, передачи и приобретения ЕСВ, полученных в рамках СО, для второго периода действия обязательств⁴⁴. Рассмотрение этого вопроса было продолжено на ВОО 40 и 41⁴⁵. На ВОО 41 было принято решение о том, что обсуждение этого вопроса будет продолжено на ВОО 42⁴⁶.

33. *Меры:* ВОО будет предложено завершить рассмотрение этого вопроса и подготовить проект решения для рассмотрения и принятия на КС/СС 11.

Дальнейшая информация *www.unfccc.int/1673*

д) Процедуры, механизмы и институциональные договоренности для подачи апелляций в отношении решений Исполнительного совета механизма чистого развития

34. *Справочная информация:* КС/СС 6 просила⁴⁷ ВОО подготовить для рассмотрения и принятия на КС/СС 7 рекомендации в отношении процедур, меха-

⁴² Решение 9/СМР.1, приложение.

⁴³ Как она определяется в статье 1, пункт 7, Киотского протокола.

⁴⁴ В соответствии с пунктом 16 решения 1/СМР.8.

⁴⁵ FCCC/SBI/2014/8, пункт 60, и FCCC/SBI/2014/21, пункт 57, соответственно.

⁴⁶ FCCC/SBI/2014/21, пункт 59.

⁴⁷ Решение 3/СМР.6, пункт 18.

низмов и институциональных договоренностей в рамках МЧР для подачи апелляций в отношении решений Исполнительного совета МЧР, принимая во внимание рекомендации Исполнительного совета, содержащиеся в его ежегодном докладе⁴⁸. ВОО рассматривает этот вопрос начиная с ВОО 34, но так и не достиг договоренности.

35. На ВОО 41 было принято решение о том, что рассмотрение этого вопроса будет продолжено на ВОО 42 на основе, в частности, подготовленного посредниками проекта текста, который содержится в документе FCCC/SBI/2012/33/Add.1⁴⁹.

36. *Меры:* ВОО будет предложено завершить рассмотрение этого вопроса и подготовить проект решения для рассмотрения на КС/СС 12.

<i>Дальнейшая информация</i>	http://cdm.unfccc.int
------------------------------	---

е) Вопросы, связанные с международным регистрационным журналом операция согласно Киотскому протоколу

37. *Справочная информация:* ВОО 37 приняла к сведению ежегодный доклад администратора международного регистрационного журнала операция (МРЖО) согласно Киотскому протоколу за 2012 год⁵⁰ и приняла решение о том, что рассмотрение рекомендаций, содержащихся в пункте 58 b) и c) этого доклада, будет продолжено на ВОО 38⁵¹.

38. ВОО 40 приняла к сведению варианты и дорожную карту, касающиеся обеспечения безопасности информации в рамках систем реестров, которые были подготовлены администратором МРЖО и Рабочей группой по безопасности в рамках Форума администраторов систем реестров⁵² в соответствии с просьбой ВОО 39⁵³.

39. Администратор МРЖО и Рабочая группа по безопасности подготовят документ, содержащий окончательный вариант для управления безопасностью информации, включая связанные с этим потребности в ресурсах для систем реестров и бюджетные последствия для МРЖО, для рассмотрения на ВОО 42⁵⁴.

40. *Меры:* ВОО будет предложено рассмотреть окончательный вариант осуществления, упомянутый в пункте 39 выше, с тем чтобы определить дальнейшие действия, касающиеся обеспечения безопасности информации в системах реестров.

<i>FCCC/SBI/2015/INF.2</i>	<i>Information security implementation in registry systems. Note by the administrator of the international transaction log</i>
<i>Дальнейшая информация</i>	www.unfccc.int/4065

⁴⁸ FCCC/КР/СМР/2010/10, приложение II.

⁴⁹ FCCC/SBI/2014/21, пункт 62.

⁵⁰ FCCC/КР/СМР/2012/8.

⁵¹ FCCC/SBI/2012/33, пункты 153 и 154.

⁵² FCCC/SBI/2014/8, пункт 71.

⁵³ FCCC/SBI/2013/20, пункт 83.

⁵⁴ В соответствии с документом FCCC/SBI/2014/8, пункт 72.

6. Вопросы, касающиеся наименее развитых стран

41. *Справочная информация:* ВОО 41 признала прогресс, достигнутый Группой экспертов по наименее развитым странам (ГЭН) в рамках ее программы работы на 2014–2015 годы и просила ГЭН постоянно информировать ее об усилиях ГЭН по осуществлению ее программы работы⁵⁵. Двадцать седьмое совещание ГЭН состоялось в Бангкоке, Таиланд, 12–14 марта 2015 года.

42. КС 16 постановила провести на КС 21 обзор прогресса, необходимости продолжения работы и круга ведения ГЭН⁵⁶. Было принято решение в отношении следующих действий и шагов, которые необходимо предпринять на ВОО 42 для начала этого обзора⁵⁷:

а) 9–11 марта 2015 года ГЭН провела в Бангкоке совещание, на котором представители государств, ГЭФ и его учреждений, а также других соответствующих организаций, при содействии секретариата, подвели итоги работы ГЭФ. Секретариат подготовит доклад о работе этого совещания;

б) Сторонам было предложено представить в секретариат свои мнения о работе ГЭН⁵⁸, которые секретариат скомпилирует в документе категории MISC;

в) секретариат подготовит обобщающий доклад о прогрессе в работе, необходимости продолжения работы и круга ведения ГЭН на основе представлений сторон, докладов ГЭН, доклада совещания по подведению итогов и другой соответствующей информации.

43. *Меры:* ВОО будет предложено провести обзор прогресса в работе ГЭН и начать обзор необходимости в продолжении работы и круга ведения ГЭН в целях препровождения проекта решения по этому вопросу для рассмотрения и принятия на КС 21.

<i>FCCC/SBI/2015/6</i>	<i>Обобщающий доклад о прогрессе в работе, необходимости в продолжении работы и круге ведения Группы экспертов по наименее развитым странам. Записка секретариата</i>
<i>FCCC/SBI/2015/7</i>	<i>Доклад двадцать седьмого совещания Группы экспертов по наименее развитым странам. Записка секретариата</i>
<i>FCCC/SBI/2015/8</i>	<i>Доклад совещания по подведению итогов работы Группы экспертов по наименее развитым странам. Записка секретариата</i>
<i>FCCC/SBI/2015/MISC.2</i>	<i>Views on the work of the Least Developed Countries Expert Group. Submissions from Parties</i>
<i>Дальнейшая информация</i>	<i>www.unfccc.int/7504 и www.unfccc.int/7568</i>

⁵⁵ FCCC/SBI/2014/21, пункты 67 и 73.

⁵⁶ Решение 6/CP.16, пункт 8.

⁵⁷ Решение 6/CP.16, пункт 9.

⁵⁸ После получения от Сторон эти представления размещаются на портале по адресу www.unfccc.int/5900.

7. Национальные планы в области адаптации

44. *Справочная информация:* В соответствии с просьбой ВОО 40 Комитет по адаптации проведет в сотрудничестве с ГЭН 16 и 17 апреля 2015 года в Бонне, Германия, рабочее совещание с участием экспертов и практических работников различных уровней для обмена опытом, передовой практикой, извлеченными уроками и информацией о пробелах и потребностях в отношении процесса формулирования и осуществления национальных планов в области адаптации (НПА)⁵⁹.

45. В связи с мониторингом и оценкой прогресса, достигнутого в процессе НПА⁶⁰, ВОО 42 рассмотрит доклад рабочего совещания, упомянутого в пункте 44 выше, представлений, упомянутых в пунктах 93, 103 и 104 документа FCCC/SBI/2014/8⁶¹, и всех других соответствующих документов в целях подготовки надлежащих рекомендаций для КС 21.

46. ВОО 42 также рассмотрит вопрос о том, каким образом можно активизировать представление информации, связанной с процессом формулирования и осуществления НПА⁶². Комитет по адаптации и ГЭН, в сотрудничестве с Зеленым климатическим фондом (ЗКФ) в качестве оперативного органа Финансового механизма, рассмотрят наилучшие пути оказания поддержки Сторонам, являющимся развивающимися странами, в оценке финансирования по линии ЗКФ процесса формулирования и осуществления НПА и представят доклад по этому вопросу на ВОО 42.

47. *Меры:* ВОО будет предложено рассмотреть эти вопросы и рекомендовать проект решения для рассмотрения и принятия на КС 21.

<i>FCCC/SBI/2015/INF.6</i>	<i>Report on the workshop on experiences, good practices, lessons learned, gaps and needs in relation to the process to formulate and implement national adaptation plans. Note by the secretariat</i>
<i>Дальнейшая информация</i>	<i>www.unfccc.int/7500> u <www.unfccc.int/7279</i>

8. Познаньская стратегическая программа в области передачи технологий

48. *Справочная информация:* В соответствии с просьбой, высказанной на ВОО 34, ГЭФ представляет доклады о прогрессе, достигнутом в осуществлении деятельности согласно Познанской стратегической программе в области передачи технологий для рассмотрения на сессиях ВОО в течение срока действия программы⁶³.

⁵⁹ FCCC/SBI/2014/8, пункт 106.

⁶⁰ В соответствии с пунктом 37 решения 5/CP.17.

⁶¹ См. документы FCCC/SBI/2013/9, FCCC/SBI/2014/MISC.1 и FCCC/SBI/2013/MISC.2 и Add.1. Дальнейшие соответствующие сообщения имеются по адресу <http://unfccc.int/5900> в рамках SB140 и под заголовком “National adaptation plans”, адрес <http://unfccc.int/8016> под заголовком “Guidelines for the formulation of national adaptation plans” и адрес <http://unfccc.int/7481> под заголовком “National adaptation plans”.

⁶² В соответствии с пунктом 10 решения 3/CP.20.

⁶³ FCCC/SBI/2011/7, пункт 137.

49. ВОО 41 отметила области сотрудничества⁶⁴ между региональными центрами по передаче технологий и финансированию, которые получают поддержку по линии ГЭФ в рамках Познанской стратегической программы и по линии Центра и Сети по технологиям, связанным с изменением климата, и просила ГЭФ представлять доклады об этом сотрудничестве в его будущих докладах о ходе работы⁶⁵.

50. ВОО 41 также отметила, что в 2015 году Исполнительный комитет по технологиям (ИКТ) проведет оценку Познанской стратегической программы в целях повышения эффективности Механизма по технологиям на основе круга ведения, который будет разработан целевой группой по этому вопросу⁶⁶. В соответствии с просьбой, высказанной на ВОО 41, ИКТ представит промежуточный доклад о своих предварительных выводах на ВОО 42 и окончательный доклад для КС на ВОО 43⁶⁷.

51. *Меры:* ВОО будет предложено рассмотреть документы, подготовленные для сессии в целях определения дальнейших действий.

<i>FCCC/SBI/2015/INF.4</i>	<i>Report of the Global Environment Facility on the progress made in carrying out the Poznan strategic programme on technology transfer. Note by the secretariat</i>
<i>FCCC/SBI/2015/INF.5</i>	<i>Evaluation of the Poznan strategic programme on technology transfer: interim report by the Technology Executive Committee</i>
<i>Дальнейшая информация http://www.thegef.org/gef/TT_poznan_strategic_program</i>	

9. Укрепление потенциала

а) Укрепление потенциала согласно Конвенции

52. *Справочная информация:* КС 17 постановили начать третий всеобъемлющий обзор осуществления рамок для укрепления потенциала в развивающихся странах, учрежденных согласно решению 2/СР.7, на ВОО 42, принимая во внимание положения решений 1/СР.16 и 2/СР.17 по вопросам укрепления потенциала, в целях завершения этого обзора на КС 22⁶⁸. Стороны могут представлять⁶⁹ свои мнения по кругу ведения третьего всеобъемлющего обзора⁷⁰.

53. В соответствии с просьбой КС 12 Стороны могут ежегодно представлять⁷¹ информацию о деятельности, которую они предпринимают во исполнение решений 2/СР.7 и 2/СР.10⁷². В соответствии с просьбой КС секретариат подготавливает ежегодные доклады о деятельности по осуществлению рамок для

⁶⁴ FCCC/CP/2014/2/Add.1, приложение, пункт 14.

⁶⁵ FCCC/SBI/2014/21, пункт 87.

⁶⁶ FCCC/SBI/2014/8, пункт 142, и FCCC/SBI/2014/21, пункт 88.

⁶⁷ FCCC/SBI/2014/21, пункт 88.

⁶⁸ Решение 13/СР.17, пункт 7.

⁶⁹ После получения от Сторон представления размещаются на портале www.unfccc.int/5900.

⁷⁰ FCCC/SBI/2014/21, пункт 92.

⁷¹ После получения от Сторон представления размещаются на портале www.unfccc.int/5900.

⁷² Решение 4/СР.12, пункт 1 а).

укрепления потенциала⁷³. ВОО 41 приняла решение о том, что рассмотрение этого вопроса будет продолжено на ВОО 42⁷⁴.

54. В ходе ВОО 42 будет проведено четвертое совещание Дурбанского форума по укреплению потенциала. Стороны могут представлять⁷⁵ свои мнения в отношении конкретных тематических вопросов, связанных с укреплением потенциала согласно Конвенции в развивающихся странах, для рассмотрения на этом совещании, а также свои мнения в отношении организации совещания⁷⁶.

55. *Меры:* ВОО будет предложено начать третий всеобъемлющий обзор осуществления рамок для укрепления потенциала и разработать круг ведения для этого обзора.

56. ВОО будет также предложено продолжить рассмотрение вопросов укрепления потенциала в развивающихся странах согласно Конвенции, с тем чтобы рекомендовать проект решения по этому вопросу для рассмотрения и принятия на КС 21.

57. К Сторонам, организациям-наблюдателям и средствам массовой информации обращается призыв принять участие в четвертом совещании Дурбанского форума по укреплению потенциала и активно вносить вклад в его работу.

<i>FCCC/SBI/2015/4</i>	<i>Обобщающий доклад об осуществлении рамок для укрепления потенциала в развивающихся странах. Записка секретариата</i>
<i>FCCC/SBI/2015/4/Add.1</i>	<i>Обобщающий доклад об осуществлении рамок для укрепления потенциала в развивающихся странах. Записка секретариата. Добавление. Деятельность организаций системы Организации Объединенных Наций и других учреждений в области укрепления потенциала</i>
<i>FCCC/SBI/2015/9</i>	<i>Сводный и обобщающий доклад по вопросам работы в области укрепления потенциала органов, учрежденных согласно Конвенции и Киотскому протоколу. Записка секретариата</i>
<i>FCCC/SBI/2015/MISC.1</i>	<i>Information on activities undertaken to implement the framework for capacity-building in developing countries, and views on specific issues, to be considered at the 4th meeting of the Durban Forum, on the organization of that meeting and on the terms of reference for the third comprehensive review of the implementation of the capacity-building framework. Submissions from Parties</i>
<i>Дальнейшая информация</i>	<i>www.unfccc.int/1033 и www.unfccc.int/7060</i>

⁷³ Решение 2/CP.7, пункт 9 с) и 4/CP.12, пункт 1 с).

⁷⁴ FCCC/SBI/2014/21, пункт 93.

⁷⁵ После получения от Сторон представления размещаются на портале www.unfccc.int/5900.

⁷⁶ FCCC/SBI/2014/21, пункт 91.

b) Укрепление потенциала согласно Киотскому протоколу

58. *Справочная информация:* КС/СС 7 постановила начать третий всеобъемлющий обзор осуществления рамок для укрепления потенциала на ВОО 42, принимая во внимание положения решений 1/СР.16 и 2/СР.17 по вопросам укрепления потенциала, в целях завершения этого обзора на КС/СС 12⁷⁷. Стороны могут представлять⁷⁸ свои мнения в отношении круга ведения третьего всеобъемлющего обзора⁷⁹.

59. В соответствии с просьбой КС/СС 2 Стороны могут ежегодно представлять⁸⁰ информацию о деятельности, которую они предпринимают во исполнение решения 29/СМР.1⁸¹. В соответствии с просьбой КС/СС 2⁸² секретариат подготавливал ежегодные обобщающие доклады о прогрессе, достигнутом в осуществлении деятельности во исполнение решения 29/СМР.1, на основе представленной информации и информации о деятельности по укреплению потенциала Исполнительного совета МЧР, связанной с региональным распределением деятельности по проектам МЧР и соответствующей деятельности по укреплению потенциала. ВОО 41 принял решение о том, рассмотрение этого вопроса будет продолжено на ВОО 42⁸³.

60. *Меры:* ВОО будет предложено начать третий всеобъемлющий обзор осуществления рамок для укрепления потенциала и разработать круг ведения этого обзора⁸⁴.

61. ВОО будет также предложено продолжить рассмотрение вопроса об укреплении потенциала в развивающихся странах согласно Киотскому протоколу, с тем чтобы рекомендовать проект решения по этому вопросу для рассмотрения и принятия на КС/СС 11.

62. К Сторонам, организациям-наблюдателям и средствам массовой информации обращается призыв принять участие в четвертом совещании Дурбанского форума по укреплению потенциала и активно вносить вклад в его работу.

10. Статья 6 Конвенции

63. *Справочная информация:* КС 18 приняла Дохинскую программу работы по статье 6 Конвенции и постановила провести обзор программы работы в 2020 году с промежуточным обзором прогресса в 2016 году в целях оценки ее эффективности, выявления любых возникающих пробелов и потребностей и, в случае необходимости, подкрепления любого решения о повышении эффективности программы работы соответствующей информацией⁸⁵.

64. ВОО 40 приняла решение разработать круг ведения для промежуточного обзора осуществления Дохинской программы работы для рассмотрения на

⁷⁷ Решение 15/СМР.7, пункт 8.

⁷⁸ После получения от Сторон представления размещаются на портале www.unfccc.int/5900.

⁷⁹ FCCC/SBI/2014/21, пункт 97.

⁸⁰ После получения от Сторон представления размещаются на портале www.unfccc.int/5900.

⁸¹ Решение 6/СМР.2, пункт 1 а).

⁸² Решение 6/СМР.2, пункт 1 с).

⁸³ FCCC/SBI/2014/21, пункт 98.

⁸⁴ ВОО рассмотрит документы, перечисленные в рамках подпункта 9 а) выше.

⁸⁵ Решение 15/СР.18, пункты 1 и 2.

ВОО 42, с тем чтобы начать обзор на ВОО 44⁸⁶, и постановила принять во внимание предложения, содержащиеся в приложении к документу FCCC/SBI/2014/L.20, в качестве вклада в промежуточный обзор 2016 года⁸⁷. Стороны, допущенные организации-наблюдатели и другие заинтересованные круги могут представлять⁸⁸ в секретариат дальнейшие соответствующие идеи⁸⁹.

65. Третий Диалог по статье 6 Конвенции будет созван в ходе ВОО 42 и уделит особое внимание образованию и подготовке кадров, а также международному сотрудничеству в этой области. Стороны, допущенные организации-наблюдатели и другие заинтересованные круги могут представлять⁹⁰ свои мнения в отношении повестки дня третьего Диалога⁹¹.

66. *Меры:* ВОО будет предложено разработать круг ведения для промежуточного обзора осуществления Дохинской программы работы. К Сторонам, представителям соответствующих органов, учрежденных согласно Конвенции, соответствующим экспертам, практическим работникам и заинтересованным кругам⁹², а также средствам массовой информации обращается призыв принять участие в третьем Диалоге по статье 6 Конвенции и активно вносить вклад в его работу.

<i>Дальнейшая информация</i>	www.unfccc.int/2529
------------------------------	--

11. Воздействие осуществления мер реагирования

а) Форум и программа работы

67. *Справочная информация:* КС 17 начала программу работы по воздействию осуществления мер реагирования, осуществляемую в рамках вспомогательных органов⁹³. Она также учредила форум для осуществления программы работы и обеспечения платформы, позволяющей Сторонам обмениваться информацией, опытом, тематическими исследованиями, наилучшей практикой и мнениями⁹⁴.

68. На ВОО 40 и сороковой сессии Вспомогательного органа для консультирования по научным и техническим аспектам (ВОКНТА) был проведен обзор работы форума и программы работы по воздействию осуществления мер реагирования⁹⁵.

69. На ВОО 41 и ВОКНТА 41 Стороны обсудили вопрос о подходе к работе над этим вопросом, но не смогли достичь консенсуса и поэтому приняли решение рекомендовать КС рассмотреть его⁹⁶. КС своим решением 20/СР.20 препроводила текст проекта решения по этому вопросу для рассмотрения на ВОО 42 и

⁸⁶ FCCC/SBI/2014/8, пункт 172.

⁸⁷ FCCC/SBI/2014/8, пункт 173.

⁸⁸ После получения от Сторон представления размещаются на портале www.unfccc.int/5900.

⁸⁹ FCCC/SBI/2014/8, пункт 173.

⁹⁰ После получения от Сторон представления размещаются на портале www.unfccc.int/5900.

⁹¹ FCCC/SBI/2014/8, пункт 170.

⁹² В соответствии с пунктом 9 решения 15/СР.18.

⁹³ Решение 8/СР.17, пункт 1.

⁹⁴ Решение 8/СР.17, пункт 3.

⁹⁵ FCCC/SBI/2014/8, пункт 178, и FCCC/SBSTA/2014/2, пункт 99.

⁹⁶ FCCC/SBI/2014/21, пункт 103, и FCCC/SBSTA/2014/5, пункт 60.

ВОКНТА 42, с тем чтобы вспомогательные органы рекомендовали проект решения по этому вопросу для рассмотрения и принятия на КС 21.

70. *Меры:* ВОО 42 и ВОКНТА 42 будет предложено рассмотреть текст проекта решения, содержащийся в приложении к решению 20/СР.20, с тем чтобы рекомендовать проект решения по этому вопросу для рассмотрения и принятия на КС 21.

Дальнейшая информация

www.unfccc.int/4908

б) Вопросы, связанные с пунктом 14 статьи 3 Киотского протокола

71. *Справочная информация:* ВОО 41 приняла решение рассмотреть этот вопрос совместно с подпунктом повесток дня ВОО и ВОКНТА "Форум и программа работы" в рамках совместного форума ВОО/ВОКНТА. Она также приняла решение о том, что консультации в отношении подходов к рассмотрению этого вопроса будут продолжены на ВОО 42⁹⁷.

72. *Меры:* ВОО будет предложено принять решение о подходах к рассмотрению данного вопроса.

с) Прогресс в области осуществления решения 1/СР.10

73. *Справочная информация:* ВОО 41 приняла решение рассмотреть этот вопрос совместно с подпунктом повесток дня ВОО и ВОКНТА "Форум и программа работы" в рамках совместного форума ВОО/ВОКНТА. ВОО 41 также приняла решение о том, что консультации в отношении подходов к рассмотрению данного вопроса будут продолжены на ВОО 42⁹⁸.

74. *Меры:* ВОО будет предложено принять решение в отношении подхода к рассмотрению данного вопроса.

12. Обзор периода 2013–2015 годов

75. *Справочная информация:* КС 18 постановила периодически проводить обзор адекватности долгосрочной глобальной цели и общего прогресса в ее достижении⁹⁹ при содействии ВОО и ВОКНТА¹⁰⁰ и при поддержке СЭД¹⁰¹.

76. Первое заседание четвертой сессии СЭД состоялось 2 и 3 декабря 2014 года и было приурочено к КС 20¹⁰². Второе заседание четвертой сессии СЭД, которое стало окончательным заседанием СЭД, состоялось 8 и 9 февраля 2015 года в Женеве, Швейцария, и было приурочено к восьмой части второй сессии Специальной рабочей группы по Дурбанской платформе для более активных действий.

77. В соответствии с просьбами ВОО 41 и ВОКНТА 41 посредники СЭД готовят окончательный фактический доклад, который будет включать компиля-

⁹⁷ FCCC/SBI/2014/21, пункт 104.

⁹⁸ FCCC/SBI/2014/21, пункт 105.

⁹⁹ Решение 1/СР.18, пункт 79.

¹⁰⁰ Решение 2/СР.17, пункт 162.

¹⁰¹ Решение 1/СР.18, пункты 85 и 86.

¹⁰² См. www.unfccc.int/7521.

цию и техническое резюме докладов о работе совещаний СЭД и который будет подготовлен не позднее 3 апреля 2015 года¹⁰³.

78. В соответствии с просьбами ВОО 41 и ВОКНТА 41 Стороны могут представлять¹⁰⁴ любую другую информацию или сведения о пробелах в информации, имеющей отношение к обзору периода 2013–2015 годов, в соответствии с решением 2/СР.17, пункт 161, решением 1/СР.18, пункт 84, и пунктом 132 доклада о работе ВОКНТА 39, а также свои мнения в отношении адекватности долгосрочной глобальной цели в свете конечной цели Конвенции и в отношении общего прогресса в деле достижения долгосрочной глобальной цели, включая соображения, касающиеся осуществления обязательств согласно Конвенции¹⁰⁵.

79. Соответствующие органы постановили рассмотреть на ВОО 42 и ВОКНТА 42 доклад, упомянутый в пункте 77 выше, и представления Сторон, упомянутые в пункте 78 выше, с тем чтобы представить соответствующий доклад на КС 21, которая примет надлежащие меры на основе обзора периода 2013–2015 годов¹⁰⁶.

80. *Меры:* ВОО и ВОКНТА будет предложено рассмотреть данный вопрос и предпринять дальнейшие шаги, включая подготовку проекта решения для рассмотрения и принятия на КС 21.

FCCC/SB/2015/INF.1

Report on the structured expert dialogue on the 2013–2015 review. Note by the co-facilitators of the structured expert dialogue

Дальнейшая информация

www.unfccc.int/6998

13. Гендерные вопросы и изменение климата

81. *Справочная информация:* В рамках Лимской программы работы по гендерным вопросам секретариат организует сессионное рабочее совещание по учитывающей гендерные аспекты климатической политике при уделении особого внимания предотвращению изменения климата и разработке и передаче технологий¹⁰⁷. В соответствии с просьбой КС 20 Стороны и допущенные организации-наблюдатели могут представлять¹⁰⁸ свои мнения в отношении вопросов, которые следует рассмотреть на этом рабочем совещании¹⁰⁹. ВОО 41 просил секретариат проинформировать Стороны на ВОО 42 о существующей в секретариате гендерной политике¹¹⁰.

82. *Меры:* ВОО будет предложено принять к сведению представленную информацию. К заинтересованным Сторонам и допущенным организациям-наблюдателям, а также к средствам массовой информации обращается призыв

¹⁰³ FCCC/SBI/2014/21, пункт 116, и FCCC/SBSTA/2014/5, пункт 53.

¹⁰⁴ После получения от Сторон представления размещаются на портале www.unfccc.int/5900.

¹⁰⁵ FCCC/SBSTA/2014/5, пункт 54, и FCCC/SBI/2014/21, пункт 117.

¹⁰⁶ Решение 1/СР.16, пункт 139 с), и решение 2/СР.17, пункт 158.

¹⁰⁷ В соответствии с пунктом 11 решения 18/СР.20.

¹⁰⁸ После получения от Сторон представления размещаются на портале www.unfccc.int/5900.

¹⁰⁹ Решение 18/СР.20, пункт 13.

¹¹⁰ FCCC/SBI/2014/21, пункт 120.

принять участие в сессионном рабочем совещании и активно вносить вклад в его работу.

Дальнейшая информация www.unfccc.int/7516

14. Организационные мероприятия в связи с проведением межправительственных совещаний

83. *Справочная информация:* КС 19 с признательностью приняла предложение правительства Франции провести КС 21 и КС/СС 11 в Париже, Франция, с 30 ноября до 11 декабря 2015 года¹¹¹. Ожидается, что соглашение принимающей стороной будет заключено и подписано до ВОО 42. Информация об организации КС 21 и КС/СС 11, а также информация для облегчения планирования будущих сессионных периодов и организации межправительственного процесса содержится в документе FCCC/SBI/2015/2.

84. В соответствии с просьбой ВОО 41 секретариат в ходе сессии представит дальнейшую информацию и анализ в отношении периодичности и организации сессий, включая пояснения в отношении бюджетных последствий¹¹².

85. Также в соответствии с просьбой ВОО 41 секретариат представит в ходе сессии дальнейшую информацию и анализ в отношении изменения сроков избрания Председателей и ротации Председателей¹¹³.

86. *Меры:* ВОО будет предложено рассмотреть информацию, содержащуюся в документе, подготовленном для сессии, и принять любые меры, которые он сочтет необходимыми. В частности, ВОО будет предложено дать дальнейшие указания принимающему правительству, Сторонам и секретариату в отношении организации КС 21 и КС/СС 1.

FCCC/SBI/2015/2

Организационные мероприятия в связи с проведением межправительственных совещаний. Записка Исполнительного секретаря

Дальнейшая информация www.unfccc.int/8166 и www.unfccc.int/6558

15. Административные, финансовые и институциональные вопросы

а) Исполнение бюджета на двухгодичный период 2014–2015 годов

87. *Справочная информация:* В соответствии с финансовыми процедурами, которые требуют, чтобы Исполнительный секретарь информировал Стороны о состоянии их взносов по меньшей мере два раза в год, для рассмотрения на сессии будет подготовлен доклад о состоянии ориентировочных взносов Сторон на 15 мая 2015 года в Целевой фонд для основного бюджета РКИКООН и Целевой фонд для международного регистрационного журнала операций, а также их добровольных взносов во все целевые фонды РКИКООН.

¹¹¹ Решение 28/СР.19, пункт 3.

¹¹² FCCC/SBI/2014/21, пункты 124–128.

¹¹³ FCCC/SBI/2014/21, пункт 130.

88. *Меры:* ВОО будет предложено принять к сведению информацию, изложенную в документах, подготовленных для сессии, и любую дополнительную соответствующую устную информацию, представленную Исполнительным секретарем, и рекомендовать проект решений по административным и финансовым вопросам для рассмотрения и принятия на КС 21 и КС/СС 1.

FCCC/SBI/2015/INF.8 *Status of contributions as at 15 May 2015. Note by the secretariat*

Дальнейшая информация www.unfccc.int/1065

b) Бюджет по программам на двухгодичный период 2016–2017 годов

89. *Справочная информация:* В соответствии с просьбой КС 20 и КС/СС 10 Исполнительный секретарь представит на сессии бюджет по программам на двухгодичный период 2016–2017 годов¹¹⁴.

90. *Меры:* ВОО будет предложено рассмотреть бюджет по программам, предложенный Исполнительным секретарем на двухгодичный период 2016–2017 годов, и рекомендовать соответствующий проект решения для рассмотрения и принятия на КС 21 и для одобрения на КС/СС 11. ВОО будет также предложено рассмотреть методологию взимания сборов за пользование МРЖО, с тем чтобы рекомендовать проект решения по этому вопросу для рассмотрения и принятия на КС/СС 11.

FCCC/SBI/2015/3 *Предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2016–2017 годов. Записка Исполнительного секретаря*

FCCC/SBI/2015/3/Add.1 *Предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2016–2017 годов. Записка Исполнительного секретаря. Добавление. Программам работы секретариата на двухгодичный период 2016–2017 годов*

FCCC/SBI/2015/3/Add.2 *Предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2016–2017 годов. Записка Исполнительного секретаря. Добавление. Деятельность, которая будет финансироваться из дополнительных источников*

FCCC/SBI/2015/3/Add.3 *Предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2016–2017 годов. Записка Исполнительного секретаря. Добавление. Целевой фонд для международного регистрационного журнала операций*

Дальнейшая информация www.unfccc.int/1065

c) Постоянный обзор функций и деятельности секретариата

91. *Справочная информация:* ВОО 21 постановила проводить обзор функций и деятельности секретариата в рамках данного подпункта повестки дня на ежегодной основе¹¹⁵.

¹¹⁴ Решения 22/СР.20, пункт 10, и 8/СМР.10, пункт 10.

92. *Меры:* ВОО будет предложено рассмотреть этот вопрос и в случае необходимости подготовить рекомендации.

Дальнейшая информация www.unfccc.int/1065

d) Осуществление Соглашения о штаб-квартире

93. Принимающее правительство и Исполнительный секретарь представят доклад о дальнейшем прогрессе в осуществлении Соглашения о штаб-квартире¹¹⁵. ВОО будет предложено рассмотреть этот вопрос и в случае необходимости подготовить рекомендации.

Дальнейшая информация www.unfccc.int/1065

16. Прочие вопросы

94. В рамках данного пункта повестки дня будут рассмотрены любые другие вопросы, возникшие в ходе сессии.

17. Закрытие сессии и доклад о работе сессии

95. В конце сессии для утверждения ВОО будет подготовлен проект доклада о работе сессии, после чего Председатель объявит сессию закрытой.

¹¹⁵ FCCC/SBI/2004/19, пункт 105.

¹¹⁶ В соответствии с пунктом 241 документа FCCC/SBI/2014/8.